辛城教會美聖堂主日崇拜 CCC Mason Sunday Service 6/25/2023

敬拜詩歌 盧榮典 Worship Hymns Ron Lu

信息 分外謹慎 楊洋 牧師 Be Very Careful Pastor Bobby Yang Message

約書亞記 Joshua 23:1-16

萬國同工分享 Stan Elder 弟兄 影音同工 Bro.Stan Elder **AV Team** AN-Co-Worker Sharing

歡迎與報告 Yong Lin Welcome & Anno.

祝禱 Pastor Bobby Yang Benediction

金句: 你們要分外謹慎, 愛耶和華你們的神。(約書亞記 23:11)

Key Verse: Be very careful, therefore, to love the Lord your God. (Joshua 23:11)

司琴: 郭師瑜 Pianist: Shirley Kuo

敬拜團:鍾建國,李會平,余春香,胡曉杰

Worship Team: Jianguo Zhong, Huiping Li, Chunxiang Yu, Xiaojie Hu

影音同工: 郭紀成, 李華 A/V Workers: George Guo, Harry Li

翻譯: 秦榮華 Interpreter: Debra Chin

招待同工: 閻昉, 凌均效, 曾麗明

Ushers: Fang Yan, Junxiao Ling, Angela Zeng

報告事項

四月奉獻	\$68,688.80
四月支出	\$54,932.60
四月結算	\$13,756.20
2023 年盈虧	\$7,568.07

- 1. 今年教會主題: 持定應許, 做主精兵。
- 2. 聯合禱告會暨全教會同工會: 6/28 週 2. 三晚上 7:30, 在本堂舉行。先禱告會再 進行同工會。議題:尋求通過大使命委 員會提交, 牧長及執事會已同意, 每個 月增加\$50 元資助教會現在所支持的宣 教士和宣教機構。邀請弟兄姐妹參加。
- 3. 教會通知: 7/2 因夏令會, 本堂和美聖堂 主日敬拜暫停。請到附近教會參加敬拜。
- 4. 福樂團契: 7/6 週四上午 9: 30 分在美 聖堂舉行,講員: 湯華棠長老,備有午 餐。歡迎邀請年長朋友參加。
- 5. 宣教士來訪: 7/7, 週五晚 7:30, J&L 在 美聖堂分享。今天 6/25 主日崇拜後到 5. 東京餐館有與他們的聚會分享, 請參加。
- 6. 週五聚會: 7/7 晚 7:30 小組恢復聚會, 將以禱讀默想分享禱告進行:週四無預 查經。暑期音樂劇和青少年聚會也恢復。6.
- 7. 暑期成人主日學: 7/9 主日上午 9:30 開始上課, 共8週。報名鏈接 https://forms.gle/dr5zk2QBPwGMSfaQ9
- 8. 愛宴: 7/9 主日愛宴暫停一次。
- 9. 2023 中西部夏令會: 7/1-7/4 (週六-週 二) 在 Taylor University 舉行; 歡迎大家 參加, 仍然可以現場報名。
- 弟兄姐妹接受裝備,7/11 開始每週二晚 上 7:30 在美聖堂上課為期 13 週, 請向 10. EE Training Class Enlists Students: Tuesday, 7/11, 生和長老和正朝長老報名。

代禱事項

2023 十月份主日證道講員安排

日期	本堂	美聖堂
7/02	中西部夏令會	中西部夏令會
7/09	楊洋牧師	劉江華牧師
7/16	楊洋牧師	顧正朝長老
7/23	劉江華 牧師	楊 洋 牧師
7/30	嚴生俊 長老	黄陽才長老

1. 暑期兒童聖經班: 感謝神一切順利, 也 有青少年同工及學童決志, 謝謝同工們 的辛勞,為新來的小朋友能繼續回來參 加兒童主日學及週五 AWANA 和他們的父 母參加小組聚會代禱。

Announcements

April Offering	\$68,688.80
April Expenses	\$54,932.60
April Balance	\$13,756.20
Year-to-Date Balance	\$7,568.07

- 1. **CCC Theme**: Hold Firm to God's Promises: Be a Good Soldier of Christ.
- Joint Prayer and Co-Workers' Meeting: Wed., 6/28, 7:30pm at Compton; prayer is before the coworkers' meeting. Topic: Seek approval of the GCC proposal to increase monthly support for all current CCC- supported missionaries and mission organizations by \$50/month, as approved by the E/M/D team. Brothers and sisters are welcome to attend.
- CCC Notice: There is no Sunday Service at Compton and Mason on 7/2 due to the MCCA retreat. Feel free to go to the churches near you to worship God.
- 4. **Blessing Fellowship**: Is on Thursday, 7/6, 9:30am at Mason church. Speaker: Peter Tang. Lunch is provided and welcome the elderly to join.
- Missionary Visit: Friday, 7/7, 7:30pm, J&L will share at Mason church. Today, 6/25, After the Sunday service, you are invited to join them for lunch and sharing at Tokyo Sushi & Grill.
- Friday Meetings Resume: 7/7, at 7:30pm; the small group Bible study will focus on prayreading, meditating, sharing and praying; no prestudy on Thursday. Children's summer musical and YG resume, too.
- 7. Summer Adult Sunday School: Starting Sunday, 7/9, at 9:30am, 8 weeks total. Please register at https://forms.gle/dr5zk2QBPwGMSfaQ9.
- 8. **Love Feast**: There is no love feast on 7/9.
- 10. 三元福音培訓招生: 歡迎樂意傳福音的 9. **2023 MCCA Retreat** Is held from 7/1-7/4(Sat.-Tues.) at Taylor University. Walk-in signups are still available.
 - 7:30pm at Mason, 13 weeks total. Welcome those who are passionate to share the gospel to be equipped and sign up with Elder Shenghe Zhan and Zhengchao Gu. **Prayer Requests**

Sunday Speakers for July 2023

Date Compton Mason 7/02 MCCA **MCCA** Pastor Bobby Yang Brian Pastor Liu 7/09 7/16 Pastor Bobby Yang Elder Zhengchao Gu 7/23 Pastor Brian Liu Pastor Bobby Yang Elder Steven Yen Elder Yangcai Huang

1. VBS: Thank God for the successful VBS, the efforts of all coworkers and the youth and children who have decided to follow Jesus. Pray for the new kids who will return to our CSS, AWANAand their parents will join the small groups.

你們要十分謹慎

「你們要分外謹慎, 愛耶和華你們的神。」(書 23:11)

有人採訪即將要離開這地上的世界的人, 問他們有什麼遺憾。排名在前 5 位的是:1)沒有做自己想做的事; 2)沒有實現夢想; 3)做過對不起良心的事; 4)被感情左右過一生; 5)沒有盡力幫助過別人。其中第 1), 2)和 4)看起來都是以自我為中心, 3)和5)和人的良心有關。

我們再來看聖經中的人物的臨終 遺憾是什麼。雖然聖經中沒有直接寫 明, 但我們也可以根據上下文大概推 測出來: 1) 亞當和夏娃可能會後悔 在伊甸園中吃了禁果. 這導致他們被 逐出伊甸園. 失去了與神直接溝通的 機會: 2) 掃羅王可能會後悔沒有完 全遵從神的旨意, 這導致他失去了王 位: 3) 儘管所羅門王是以色列歷史 上最富有、最智慧的國王, 但他可能 會後悔在晚年背離了神, 崇拜了外邦 的偶像。4) 財主與拉撒路故事中的 財主可能會後悔生前沒有遵行神的 律法, 沒有好好親近神, 導致死後只 能在陰間受苦, 財主更後悔自己沒有 警告自己的兄弟們。

以上的聖經人物的後悔有一個 共同點,就是都後悔沒有遵行神的 道,導致和神的關係被破壞。同時也 可以看出,世人最關心的還是自己, 而不是和神的關係,因為世人的第二 十四個遺憾才是"沒有信仰"。

約書亞記 23:11 節告訴我們, 我們要十分謹慎地來愛神, 也就是要謹慎遵行神的道, 不偏左也不偏右, 否則公義的神會審判我們。然而靠我們自己做不到, 只有靠主耶穌基督所賜的聖靈的幫助, 我們才能做到。"我必將我的靈放在你們裡面, 使你們順從我的律例, 謹守遵行我的典章。(結 36:27)"

Be Very Careful

"Be very careful, therefore, to love the LORD your God." (Joshua 23:11)

Some people have interviewed those who are about to leave this world and asked them about their last words and regrets. The top five are: 1) not doing what they wanted to do; 2) not fulfilling their dreams; 3) doing things against their conscience; 4) being swayed by emotions throughout their lives; 5) not trying their best to help others. Among them, 1), 2) and 4) seem to be self-centered, while 3) and 5) are related to human conscience.

Let's look at what the last regrets of the characters in the Bible are. Although it is not directly written in the Bible, we can also roughly infer from the context: 1) Adam and Eve may regret eating the forbidden fruit in the Garden of Eden, which led to their expulsion from the Garden of Eden and the loss of the opportunity to communicate directly with God; 2) King Saul may regret not fully obeying God's will, which led to his loss of the throne; 3) Although King Solomon was the richest and wisest king in the history of Israel, he may regret turning away from God in his later years and worshiping foreign idols; 4) The rich man in the story of the rich man and Lazarus may regret not following God's law and not getting close to God during his lifetime, leading to suffering in Hades after death, and the rich man regrets not warning his brothers even more.

The common point in the regrets of the above biblical characters is that they all regretted not following God's way, which led to the destruction of their relationship with God. It can also be seen that people still care most about themselves, not their relationship with God, because the 24th regret of the world is "lack of faith."

Joshua 23:11 tells us that we must be very careful to love God, that is, to be careful to follow God's way, not to deviate to the left or to the right, otherwise the righteous God will judge us. However, we can't do it by ourselves, only with the help of the Holy Spirit given by the Lord Jesus Christ, can we do it. As the Bible says, 'And I will put my Spirit within you, and cause you to walk in my statutes and be careful to obey my rules. (Ezekiel 36:27 ESV)

辛城教會美聖堂

Cincinnati Chinese Church at Mason

牧會傳道人: 楊洋, 劉江華, Simon Boenaidi Ministers: Bobby Yang, Brian Liu, Simon Boenaidi 毎週聚會時間表 Service/ Meeting Schedule

本域來自內向表 Service Meeting Schedule				
主日聚會	Sunday Service			
中、英文崇拜	Chinese/English Worship	10:45 am		
成人主日學	Chinese Adult Sunday School	9:30 am		
兒童主日學	Children's Sunday School	10:45 am		
祷告會/查經小組 Prayer Meetings/Small Group Bible Study				
週一	姊妹查經小組(線上聚會)	7:30 pm		
週二	姊妹查經小組(實體聚會)	9:30 am		
週三(每月第一週)	祷告會(美聖堂)	8:00 pm		
週三(每月最後一週	1) 聯合禱告會(本堂與美聖堂輪流舉行)	7:30 pm		
週四	福樂查經小組(實體與 Zoom 平台同步)	9:30 am		
週四	查經小組(賴姫吟,線上聚會)	9:30 am		
週五 成/	人/青少年小組查經,兒童 AWANA(美聖堂)	7:30 pm		
團契聚會	Fellowship Meeting	負責人		
福樂團契	每月第一週星期四早上 9:30 實體與 zoom 同步	李翠英		
安德森團契	每月第一週週六 6:00 pm 輪流在各家舉行	傅亦冰		
建武營團契	每月第一個週六禱告會輪流在各家舉行	張東生		
加利利團契	每月第三週同工禱告會輪流各家舉行	朱文璋		
UC 校園團契	每週五晚7:30, Peoples Church 實體聚會	朱奇		
Miami 校園團契	每週五晚 6:00PM,實體聚會	唐慧莹		
青少年團契 You	ɪth Fellowship 每週五晚上 7:30 在美聖堂 Simo	n Boenaidi		

§主日崇拜, 備有耳機英語翻譯。早上9:30 開始提供兒童、 青少年聚會、以及嬰幼兒看顧。

Sunday Mandarin Worship Service has English translation by earphone. Starting 9:30 AM, we also provide K-6th grade Children Gospel Group, Youth Worship Service (English), and Nursery Service.

2023 年辛城教會主題: 持定應許,做主精兵 Cincinnati Chinese Church Theme for 2023: Hold Firm to God's Promises; Be a Good Soldier of Christ

本堂地址: 1393 Compton Rd. Mt. Healthy OH 45231,

Tel: (513) 931-2381 Fax: 931-2981

美聖堂地址: 766 Reading Road, Mason, OH 45040,

Tel: (513) 398-1234

http://www.cincinnatichinesechurch.com